

GEMEINDE GSIES
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VALLE DI CASIES
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHRZEIT - ORE

01.04.2025

08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.
Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	Fernzugang Mod. Rem.
Bürgermeister - Sindaco	Paul SCHWINGSHACKL			
Vizebürgermeister - Vicesindaco	Michael TASCHLER			
Gemeindereferent - Assessore	Andreas PRAMSTRALLER			
Gemeindereferentin - Assessore	Katja SCHUSTER			

Schriftführer: die Gemeindesekretärin Frau

Segretario: la Segretaria comunale Signora

Kathrin GUTWENGER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Paul SCHWINGSHACKL

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Personal - Matrikel Nr. 116 - Gewährung der Nachzahlung der nicht genossenen Vergütung für den Bereitschaftsdienst für die Schneeräumung Winter 2024/2025

Personale - n. matricola 116 - Assegnazione dell'indennità di retribuzione non goduta per il servizio di reperibilità per lo sgombero della neve nell'inverno 2024/2025

X

unverzüglich vollstreckbar
immediatamente eseguibile

Betreff: Personal - Matrikel Nr. 116 - Gewährung der Nachzahlung der nicht genossenen Vergütung für den Bereitschaftsdienst für die Schneeräumung Winter 2024/2025

Vorausgeschickt, dass der/die Bedienstete Matrikel Nr. 116 mit Beschluss Nr. 356 vom 01.10.2024 in den Bereitschaftsdienst für die Schneeräumung im Winter 2024/2025 versetzt worden ist;

- dass mit eigenem Beschluss Nr. 98 vom 18.03.2025 das dezentrale Abkommen über den Bereitschaftsdienst zur Schneeräumung für den Dreijahreszeitraum vom 01.11.2024 bis zum 31.03.2027 abgeändert worden ist;

- dass sich mit dem neuen dezentralen Abkommen die Zeiträume sowie die entsprechende Berechnung der Vergütung für den Bereitschaftsdienst geändert haben und dem/der Bediensteten Matrikel Nr. 116 somit eine Nachzahlung der nicht erhaltenen Vergütung zusteht;

Nach Einsichtnahme in die eigenen Beschlüsse Nr. 356 vom 01.10.2024, Nr. 436 vom 26.11.2024 und Nr. 98 vom 18.03.2025;

Nach Einsichtnahme in die derzeit geltenden bereichsübergreifenden Abkommen und Bereichsabkommen;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument 2025-2027 (DUP) und in den Haushaltsvoranschlag 2025, genehmigt mit Gemeinderatsbeschlüssen Nr. 37 und Nr. 38 vom 17.12.2024, rechtskräftig;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung, sowie in die geltende Gemeindeordnung und in die geltende Satzung dieser Verwaltung;

Nach Einsichtnahme in die Gutachten, welche im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, hinsichtlich des zu behandelnden Gegenstandes abgegeben wurden;

Oggetto: Personale - n. matricola 116 - Assegnazione dell'indennità di retribuzione non goduta per il servizio di reperibilità per lo sgombero della neve nell'inverno 2024/2025

Premesso che il/la dipendente con n. matricola 116 con propria delibera n. 356 del 01.10.2024 è stato/a collocato in servizio di reperibilità per lo sgombero neve nell'inverno 2024/2025;

- che con propria delibera n. 98 del 18.03.2025 è stato approvato l'accordo a livello decentrato riguardante il servizio di reperibilità per sgombero neve per il periodo triennale dal 01.11.2024 al 31.03.2027;

- che il nuovo accordo decentrato ha modificato le fasce orarie e il relativo calcolo della retribuzione per il servizio di reperibilità e che il/la dipendente matricola n. 116 ha quindi diritto al successivo pagamento della retribuzione non goduta;

Viste le proprie delibere n. 356 del 01.10.2024, n. 436 del 26.11.2024 e n. 98 del 18.03.2025;

Visto i contratti collettivi intercompartimentali e gli accordi di comparto attualmente in vigore;

Visto il documento unico di programmazione 2025-2027 ed il bilancio di previsione 2025, approvati rispettivamente con deliberazioni del Consiglio comunale n. 37 e n. 38 del 17.12.2024, già esecutive;

Visti il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente nonché l'ordinamento dei Comuni vigente e lo statuto vigente di questa amministrazione;

Visti i pareri espressi ai sensi dell'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente, relativi all'oggetto da trattare;

hinsichtlich der **fachlichen**
Ordnungsmäßigkeit:

Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes *Kathrin Gutwenger*, am 31.03.2025, Prot.Nr. 0007010 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. *eXkFr+u5cSYtLqysD2pjuCwwaS28q35X8ZKmV0sbZzU=*;

in ordine alla **regolarità**
tecnico-amministrativa:

Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio *Kathrin Gutwenger*, in data 31.03.2025, n. prot. 0007010 con impronta digitale n. *eXkFr+u5cSYtLqysD2pjuCwwaS28q35X8ZKmV0sbZzU=*;

hinsichtlich der **buchhalterischen**
Ordnungsmäßigkeit:

Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes *Werner Burger*, am 31.03.2025, Prot.Nr. 0007620 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. *CBifMleleDwKlyryVBOQdqEXWUUIrV1EQOeQ8CUUv+s=*;

in ordine alla **regolarità**
contabile:

Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio *Werner Burger*, in data 31.03.2025, n. prot. 0007620 con impronta digitale n. *CBifMleleDwKlyryVBOQdqEXWUUIrV1EQOeQ8CUUv+s=*;

beschließt
der Gemeindevorstand

la Giunta comunale
delibera

einstimmig,

1. an den/die Bedienstete mit Matrikel Nr. 116, die nicht genossene Vergütung für den Bereitschaftsdienst zur Schneeräumung im Winter 2024/2025 zu gewähren und nachzuzahlen;
2. darauf hinzuweisen, dass der genannte Betrag in diesem Fall 3.374,66 Euro brutto entspricht;
3. die Ausgabe in Höhe von **3.374,66 Euro** gemäß nachstehender Übersicht zu verpflichten:

<i>Verpflichtung Nr. / Jahr impegno n. / anno</i>	<i>Kapitel / Artikel capitolo / articolo</i>	<i>Kompetenz / competenza</i>	<i>Betrag importo</i>
246/2025	10051.01.10100	2025	3.374,66 €

4. Dieser Beschluss wird mit einer weiteren Abstimmung mit einstimmigem Ausgang im Sinne von Artikels 183 Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2. für unverzüglich vollstreckbar erklärt, damit genannte Nachzahlung zeitgerecht ausbezahlt werden kann;

unanimemente

1. di assegnare al/alla dipendente con n. matricola 116, l'indennità di retribuzione non goduta per il servizio di reperibilità per lo sgombero della neve nell'inverno 2024/2025 e di pagarla in via arretrata;
2. di dare atto che il suddetto importo lordo in questo caso è pari a Euro 3.374,66;
3. di impegnare la spesa di **Euro 3.374,66** come risulta dal seguente prospetto:

4. Si dichiara, con ulteriore votazione unanimemente espressa, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, in modo che il suddetto pagamento aggiuntivo possa essere versato in tempo;

(KG/JS)

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Vorsitzende
Il Presidente

Paul SCHWINGSHACKL



Letto, confermato e sottoscritto

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale

Kathrin GUTWENGER

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung an der Amtstafel der Gemeinde Einspruch an den Gemeindevorschuss einbringen. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses kann Rekurs beim Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - eingereicht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Das Original dieses Dokuments wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Gsies im Sinne des Art. 22 des CAD aufbewahrt.

Der gegenständliche Beschluss wird für 10 aufeinanderfolgende Tage vom 03.04.2025 an der digitalen Amtstafel dieser Gemeinde veröffentlicht.

Avverso la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione all'albo comunale. Entro 60 giorni dalla data della sua esecutività può essere presentato ricorso presso il tribunale amministrativo regionale - Sezione Autonoma di Bolzano.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dall'avvenuta conoscenza dell'atto, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

L'originale del presente documento è conservato negli archivi informatici del Comune di Valle di Casies ai sensi dell'art 22 del CAD.

La presente delibera viene pubblicata per 10 giorni consecutivi dal 03.04.2025 all'Albo Pretorio digitale di questo comune.